

## ГРАЂА

*Живко М. Андријашевић*

### НЕКА НЕОБЈАВЉЕНА ПИСМА НИКОЛЕ И ПЕТРОВИЋА ЊЕГОША

У Библиотеци Историјског института у Подгорици налази се већи број необјављених писама Николе I Петровића Његоша. Та писма, као и многи други документи који се овдје налазе, преписи су из фондова Архивског одјељења Државног музеја на Цетињу. Цијенећи употребљивост тих писама за освјетљавање државничког профиле Николе I Петровића Његоша, ми смо нека од њих изабрали за објављивање.

Прва три писма (концепта) која овдје објављујемо дио су обимне кореспонденције између књаза Николе и Великог везира. Прво писмо из 1865. године налази се у фасцикли бр. 50, а остала два у фасцикли бр. 51. Иначе, у овим фасциклама су документа из епохе Николе I Петровића Његоша преведена са француског. Њихови оргинали чувају се у Архивском одјељењу Државног музеја на Цетињу.

Осталих седам писама Николе I настала су у периоду војних операција за ослобођење Бара и упућена су војводи Машу Врбици, једном од команданата црногорске војске у овој акцији. Писма се налазе у фасцикли бр. 411 (Сенатски списи 1870-1879. - исписи из Архивског одјељења Државног музеја на Цетињу).

## **1. Књаз Никола Великом везиру**

*Височанство,*

Данас њима Ваше поштовано љисмо од 6. фебруара. Лука Вукаловић, који се је појавио на црногорској граници, одмах је био проћеран а тако исто и његова фамилија. Што се тиче бање са којом он управља, у којој су се налазиле сирпанске особе изузев двије црногорске поријекла од којих је једна убијена а друга проћерана из Црне Горе, ја не могу над њом имати никаквог утицаја.

Јако жалим што су се десили догађаји о којима ми говори Ваше височанство и што се мене тиче ја ћу издаћи најстстрожија наређења да се уситостави на граници најстстрожији надзор и да се од ње удаље све индивидуе сумњиве ако се буду појавиле.

Ја ћу се смијати да докажем оштроманском влади да, у ни једној прописци, нећу измијенити моје држање, усвојено од завршеног рата, а које се саслушају у томе да се избјегну сви конфликтни и да се учврсти добра хармонија која је установљена између Црне Горе и Турске.

Ја у том правцу радим свим мојим снагама и надам се да моји наори неће бити узалудни. Оштроманске власти, помоћуће ми са њихове сирпанске, и ми ћемо уситјети, ја сам у то убијећен, да наметнемо свакоме послужности и да удаљимо са наших граници све елемените који би покушали да проузрокују нереде и несугласице.

*Цетиње, 19. априла 1865.*

## **2. Књаз Никола Великом везиру**

*Височанство,*

Дејеша од 7-ог фебруара, којом посматраје Црну Гору да учествује, као саставни дио Турске царства, на универзалној изложби у Бечу проузроковала ми је извесно изненађење, јер посматрајући да сирпанске царске и краљевске владе не може се никако односијати на моју књажевину.

Ја ћу чекати званичну носитрификацију која би ми могла бити утвђена из Беча, у тојследу идуће изложбе, прије него донесем одлуку односно учешћа којег би Црна Гора могла узећи.<sup>1</sup>

Цетиње, 1/13 маја 1872.

Никола I

### 3. Књаз Никола Великом везиру

Са жаљењем констатујем нештачноста до гађаја изнешених у дејеши В. Височанства од 11-ог шекућег мјесеца и моја је дужност да их изнесем онако као што су се и до гађили.

Што се тиче броја Црногораца сада у Херцеговини шамо се налазе једно тридесет индивидуа који су умакли нашем надзору а шако исто и неколико Херцеговаца раније пребјељих у Црну Гору.

А у тојследу намирница и муниције о којој се говори да су послаше побуњеницима ми смо дознали да су их трговци набавили изван Књажевине, што јесте неколико љушака и праха, али ми не знамо како су те ствари предадиле побуњеницима.

В. Височанство апелује на моју мудрост и на моје поширење и ја морам вам изјавити да сам се од точките устанка држао сјиркине неутралности која се до данас није измијенила ни једног јединачног секунда. И ја са моје сјране апелујем на довјерење В. Височанства, увјерен да у оваквом моменту једно међусобно довјерење јесте најбоља гаранција за неште добре и пријатељске односе.

(нема датума, прва половина 1876.)

---

<sup>1</sup> Занимљиво је споменути да је Црна Гора већ била добила тај позив, иако Књаз због одређених политичких разлога то избегава да саопшти. Позив да учествује на свјетској изложби у Бечу, Црна Гора је званично добила мјесец дана прије овог писма, што је објављено у "Црногорцу": "Намјесник далматински г. Родић, јавио је прошлијех дана Њ. Св. кнезу Николи, да је добио налог од Њ. В. цара аустријског, да у име цара позове Њ. свјетлост, да и Црна Гора учествује у свјетској изложби у Бечу". ("Црногорац", 1. априла 1872. бр. 13)

#### **4. Књаз Никола војводи Машу Врбици**

*Машо, Ја сам се рјешио, да држим Бар ио сваки начин и за то сам и позвао иоћи Илију,<sup>2</sup> и сву војску овако распоредио, као што ћеш виђеши из приложенога листа. Ову сјрану сам од аустириске границе до мене досиша утврдио, ако би дошли какви бродови да се овамо искрацају, а ако би каква војска ишла Бару у тоноћ од Скадра ето јој десећи башаљона на Доброту воду, да је дочека. Ово турске војске, што знамо да је има, можемо се уздашти да ћемо је разбили. Није прилика да ће се и ће на ову сјрану искрацаји турска војска, а иоћи ондан да још и Улцињ сиали. Сва ова војска наша сјућра ће заузети одређена јој мјеста. Ако дође војска турска и ми је тоноћом божјом сломијемо, онда је то и Бар и сва Арбанија, а ако би случајно ми извукли шањи крај, иоћи Илија ће се тоћи и повући творх Бара тако исто и ши на Шушан и онда би смо се на линији Зубаца утврдили. Ја мислим, да је добро уређено и ја сам сада иоћи-шуну задовољан и сјокојан.*

15/11 77.

Књаз

- |    |   |                |
|----|---|----------------|
| 1  | - | Драгиша Перков |
| 2  | - | Вуксан Грујин  |
| 3  | - | Радоје Мушкин  |
| 4  | - | Раде Туров     |
| 5  | - | Поћ Симо       |
| 6  | - | Поћ Ђоко       |
| 7  | - | Поћ Марко      |
| 8  | - | Сердар Шкрњо   |
| 9  | - | Тодор Миљанов  |
| 10 | - | Мијајло Нишин  |

на Доброту воду

<sup>2</sup> Војвода поп Илија Пламенац (1821-1916), један од црногорских командаџата у току барске операције.

<i>1</i>	-	<i>Грубан</i>	
<i>2</i>	-	<i>Бошко</i>	<i>на Бар</i>
<i>3</i>	-	<i>Сімеван</i>	
<i>4</i>	-	<i>Миро</i>	

<i>На Чам, Сиич и Голо</i>	-	300	<i>Јован Вукотић</i>
<i>Брдо</i>			
<i>Код Књаза</i>	-	300	

*Код Къзаза*  *Максим Пейиров*

<i>Више Зубаца</i>	250	<i>Пејтрушиновићи</i>
<i>на Рибњак</i>	200	

## 5. Књаз Никола војводи Машу Врбици

*војвода Машо*

*Ево сам љомоћу Бога љослао војску на Добрју воду. Одмах љошаљи љош и Илији ћири српска љоја с досћа муниције, да их намјесиш на згодне љозиције, зашићо хоћу щамо да се добро љобијемо, па што Бог да.*

*На Голо брдо није ши ђавољи штойција йрисијева, нега као да се руѓају с штвојом зајовједи.*

17/11 77

Kholz

## *Шушан*

## **6. Књаз Никола војводи Машу Врбици**

*Машо,*

*Сјуђра зором одјочни бомбардовање и њродужи га најживље до монђега доласка. Каđ ја дођем, онда ћеш прекинути. А доћле нећушћај никога из града ни у град, особито пајази да нема свезе са аустријским консулатом. Само ако би хтијели из града кога шеби њослати, у томе случају прими га.*

2/12 77.

**Књаз**

*Ја ћу ти њослати сјуђра с њуђа једнога чоека најријед да ти јави да долазим и онда ћеш одмах на сваку спрлану прекинути паљбу.*

**Књ.**

## **7. Књаз Никола војводи Машу Врбици**

*Машо,*

*Учини дакле баш шако, како ми тишиш. Немој шуцаши, но чекај што јисмо. Но ово ти добро преторучујем: Ако дође до спањка, а ти ћоћи прије у Нетовића<sup>3</sup> и реци му, да га молиш за једну камару у љеѓову кућу за разговор са Ибрахим бегом,<sup>4</sup> на коме ћеш бити само ти с твојим људима и Ибрахим бег с љеѓовим. Ако би Нетовић хтио, да и он томе присусиствује, одговори му лијејо да нemo жеши никако на то пристапиши, да се ова спавар тиче само Црне Горе и Турске, а што си дошао у љеѓову кућу то је из разлога тога, што си хтио задовољиши Ибрахим бега у интересу спавари и барског спањовништва, које спада, и друго што ћоши тујеш љеѓову кућу као консулат сусједне пријатељске нам државе. Ако Нетовић нехтиједне да се разговараје без љеѓова присусства, онда му одговори, да ћеш се*

---

<sup>3</sup> Нетовић, аустроугарски вицеконзул у Бару.

<sup>4</sup> Ибрахим-бег, заповједник Бара.

удаљиши и са Ибрахим бегом изван разговараши, ако Ибрахим бећ хоће, ако неоће да му може бити. Па шако и учини, шек никако недођуши да Нештовић присуствује. У сваком случају узми собом око 100 мудрих људи, који ће тазиши, да се не би људи из консулата са онијема који дођу из града саслушали и да неби ко на врату прислушивао, у оштите да се неучини међу њима какав договор и споразумљење. Треба да наредиш да се добро тази, ко ће с Ибрахим бегом изићи, ако изиде, и да се од тијех неодвоји ко на сррану, шако исто пријовратку да неуђе ко у град. Ово ши преторучујем и за осјало осјављам твојој хијрини и увиђавности да учиниш како најбоље знаш.

*A ja ћу свакако рано доћи к тебе.*

2/12 77.

Књаз

#### 8. Књаз Никола војводи Машу Врбици

*Машо,*

*Ја сам наредио да се руски штойови снесу на Вир и да се за њих утешеју. Доћи ће к теби људи, којима ћеш дати каре, да их одвуку јер без њих неће се моћи на лафете они штойови смијеши. И ши одадиле среми на Вир српске штойове и ђулад и сваку ствар која је од нашијех штойова, јер кад се више нећемо служиши с њима проплив Бара, нека несмејашу, а нека су на Вир на руку. Тако уради све. Сјујра дођи овамо. Никољдан је.*

5/12 77

Књаз

#### 9. Књаз Никола војводи Машу Врбици

*Машо,*

*Писмо, којеси писао Вицеконзулу сасвим је добро. Одобравам и што како си штойове смјесиши и страже и стријелце распоредио. Динамида ши се шиље но ово ши преторучујем: Динамиду немој одмах употребљаваши и оштите око минавања немој ништа чињеши сада, нежо добро размисли најpriје били се какав и колики лагум с овим динамидом и са 20 бачвица пра-*

ха учињеши моћао, били шај лађум добар и довољан био за јуриш, ша ако би, онда да се ријешимо за јуриш. Дакле ши о овоме добро размисли и наново све прегледај и развиди, ша ако се освједочиш, да се са усјежом може јуриш учињеши и град узеши без ризика, да се неустије и без велики жртава, ши ми шоднеси ошириш извјештај о свему, ша ћу ја рјешишши. Дошлије као што рекох немој око лађума нишћа чињеши.

21/12 77.

Књаз

#### 10. Књаз Никола војводи Машу Врбици

*Сава!*<sup>5</sup>

Има шри четири дана да нијеси онако ревносан у райордима као што су што прије био? Узрок ми је више мање познат... на сваки начин и ако се што код шебе промијенило - код мене је исти као пријед снога очекујем од шебе (уз пркос шога узрока) ону исти преташњу швоју ревносит-. Ја сам неописано радоснијан поводом шада Плевне<sup>6</sup> треба радиши да и Бар брзо пане нарди сјутра на 11 ура да сви штитови што жешће ћујај ја ћу доћи шамо са Господом Руском да гледамо. Турска војска која је била на Обод сва је некуд пошла. Ће? што незнамо еле сад је ту нема осим мала стражица. Јели они чојак још ту? Ако јеси каки му да сам мало иједак на њега. Буди здрав.

(Нема датума)

Књаз

На полеђини писма стоји: *Господину*

*Гос. Војводи Машу Врбици*

---

<sup>5</sup> Вјероватно је у питању познати Књажев манир да своје блиске сараднике назива именима која им је, по свој прилици, сам давао.

<sup>6</sup> Мјесто у Бугарској где су се од јула до децембра 1877. водиле велике борбе између Руса и Турака. Руси су освојили Плевну 10. децембра по новом, односно 28. новембра по старом календару.

*Živko M. Andrijašević*

## **SOME UNPUBLISHED LETTERS OF NIKOLA I PETROVIĆ NJEGOŠ**

### **SUMMARY**

The letters we are publishing here can be found in the Library of Historical Institute in Podgorica and all of them are, in fact, transcriptions from the holdings of the Department of Archives of the State museum in Cetinje.

The first three letters are a part of a voluminous correspondence between prince Nikola and the Grand Vizier. The first letter is in the file No. 50 and in it Prince Nikola informs the Grand Vizier about his activity on the establishing the regular situation on the Montenegrin-Turkish border in the area of Herzegovina.

The second and the third document are in the file No. 51. The second document is the Prince's reply to the Grand Vizier's dispatch, by which he invites Montenegro to take part in the World's Exhibition in Vienna as a part of the Turkish Empire. Such a possibility Prince Nikola, with his reply, decisively refuses.

The third Prince's letter to the Grand Vizier concerns the mutual relations and the position of Montenegro towards the uprising in Herzegovina during 1876.

The next seven letters of Nikola I Petrović Njegoš appeared during the operations for liberation of Bar and were sent to Voivode Mašo Vrbica, one of the commanders of the Montenegrin army in this action. All these letters are in the file No. 411. (Documents of the Senate 1870-1879).